

ด่วนที่สุด

ที่ กต ๑๔๐๔/๑๘๕๙



๓/๒๕๖
ศก. ๒๕๖๖
วันที่ ๙ ส.ค. ๒๕๖๖
เวลา ๙.๒๐ น.

สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี
รหัสเรื่อง : ส10030
รับที่ : ๕11042/56
วันที่ : 09 ส.ค. 56 เวลา : 9:11

กระทรวงการต่างประเทศ

ถนนศรีอยุธยา กทม. ๑๐๕๐๐

๙ สิงหาคม ๒๕๕๖

เรื่อง ขออนุมัติจัดทำบันทึกความเข้าใจว่าด้วยการจัดตั้งการปรึกษาหารือทวิภาคีระหว่าง
กระทรวงการต่างประเทศแห่งราชอาณาจักรไทยกับกระทรวงการต่างประเทศแห่งสหพันธ์
สาธารณรัฐไนจีเรีย

เรียน เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

จัดเข้าวาระ..... 13 ส.ค. 2556

สิ่งที่ส่งมาด้วย ร่างบันทึกความเข้าใจว่าด้วยการจัดตั้งการปรึกษาหารือทวิภาคีระหว่าง
กระทรวงการต่างประเทศแห่งราชอาณาจักรไทยกับกระทรวงการต่างประเทศ
แห่งสหพันธ์สาธารณรัฐไนจีเรีย ฉบับภาษาอังกฤษ และคำแปลภาษาไทย
อย่างไม่เป็นทางการ

ด้วยกระทรวงการต่างประเทศขอเสนอเรื่องการจัดทำบันทึกความเข้าใจ
ว่าด้วยการจัดตั้งการปรึกษาหารือทวิภาคีระหว่างกระทรวงการต่างประเทศแห่งราชอาณาจักรไทยกับ
กระทรวงการต่างประเทศแห่งสหพันธ์สาธารณรัฐไนจีเรีย (Memorandum of Understanding on the
Establishment of Bilateral Consultation between the Ministry of Foreign Affairs of the Kingdom of
Thailand and the Ministry of Foreign Affairs of the Federal Republic of Nigeria) ทั้งนี้ เรื่องดังกล่าว
มีรายละเอียด ดังนี้

๑. เรื่องเดิม

รองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ
มีกำหนดจะเดินทางเยือนสหพันธ์สาธารณรัฐไนจีเรีย และสาธารณรัฐแอฟริกาด้อย่างเป็นทางการ
ระหว่างวันที่ ๑๙ - ๒๓ สิงหาคม ๒๕๕๖ ซึ่งกระทรวงการต่างประเทศเห็นว่า การจัดทำบันทึกความเข้าใจ
ข้างต้นเป็นโอกาสอันดีสำหรับการขยายความร่วมมือในด้านต่างๆ ซึ่งจะช่วยกระชับความสัมพันธ์
ระหว่างไทยกับสหพันธ์สาธารณรัฐไนจีเรียให้แน่นแฟ้นยิ่งขึ้น

๒. เหตุผลความจำเป็นที่ต้องเสนอคณะรัฐมนตรี

ร่างบันทึกความเข้าใจดังกล่าวมีนัยสำคัญเชิงนโยบายด้านความสัมพันธ์
ระหว่างประเทศ ซึ่งควรเสนอให้คณะรัฐมนตรีพิจารณาก่อนการลงนาม

๓. ความเร่งด่วนของเรื่อง

รองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ
มีกำหนดการหารือทวิภาคีและลงนามบันทึกความเข้าใจดังกล่าวในระหว่างการเยือนตามข้อ ๑
ดังนั้น จึงขอความกรุณาเสนอต่อคณะรัฐมนตรีภายในวันอังคารที่ ๑๓ สิงหาคม ๒๕๕๖

/๔. สาระสำคัญ...

๔. สาระสำคัญ/ข้อเท็จจริงและกฎหมาย

๔.๑ ร่างบันทึกความเข้าใจว่าด้วยการจัดตั้งการปรัษาหรือทวิภาคีระหว่างกระทรวงการต่างประเทศแห่งราชอาณาจักรไทยกับกระทรวงการต่างประเทศแห่งสหพันธ์สาธารณรัฐไนจีเรีย มีวัตถุประสงค์เพื่อสร้างกรอบการปรัษาหรืออย่างเป็นทางการและสม่ำเสมอเพื่อส่งเสริมความร่วมมือในด้านต่าง ๆ โดยเฉพาะอย่างยิ่ง ด้านการเมือง เศรษฐกิจ สังคมและวัฒนธรรม อันจะนำมาซึ่งการกระชับความสัมพันธ์ระหว่างไทยและไนจีเรียให้แน่นแฟ้นยิ่งขึ้น ทั้งนี้ บันทึกความเข้าใจฯ ระบุให้ปลัดกระทรวงการต่างประเทศไทยและไนจีเรีย หรือผู้แทนเป็นประธานการปรัษาหรือทวิภาคี ซึ่งจะจัดขึ้นทุก ๆ ๒ ปี หรือตามความเหมาะสม

๔.๒ ร่างบันทึกความเข้าใจฯ เป็นความตกลงระหว่างหน่วยงานที่ไม่มีผลผูกพันในระดับรัฐบาลภายใต้กฎหมายระหว่างประเทศ จึงไม่เป็นสนธิสัญญาตามกฎหมายระหว่างประเทศและไม่เป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๑๙๐ ของรัฐธรรมนูญฯ

๕. ประเด็นที่เสนอคณะรัฐมนตรี

กระทรวงการต่างประเทศขอเรียนเสนอคณะรัฐมนตรีเพื่อพิจารณา ดังนี้

๕.๑ อนุมัติการจัดทำบันทึกความเข้าใจว่าด้วยการจัดตั้งการปรัษาหรือทวิภาคีระหว่างกระทรวงการต่างประเทศแห่งราชอาณาจักรไทยกับกระทรวงการต่างประเทศแห่งสหพันธ์สาธารณรัฐไนจีเรีย

๕.๒ อนุมัติให้รองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศหรือผู้ที่ได้รับมอบหมายเป็นผู้ลงนามเอกสารตามข้อ ๕.๑

๕.๓ หากมีการแก้ไขเพิ่มเติมถ้อยคำของร่างบันทึกความเข้าใจฯ ในส่วนที่ไม่ใช่สาระสำคัญ โดยถ้อยคำดังกล่าวสอดคล้องกับผลประโยชน์และนโยบายของประเทศไทย ก็ขอให้กระทรวงการต่างประเทศสามารถพิจารณาดำเนินการได้ โดยไม่ต้องขอความเห็นชอบจากคณะรัฐมนตรีอีกครั้ง

เรียน รอง นรม. (นายสุรพงษ์ โตวิจักษณ์ชัยกุล)

กต. ขอให้นำเรื่อง ขออนุมัติจัดทำบันทึกความเข้าใจว่าด้วยการจัดตั้งการปรัษาหรือทวิภาคีระหว่าง กต. แห่งราชอาณาจักรไทยกับ กต. แห่งสหพันธ์สาธารณรัฐไนจีเรีย เสนอ ครม. พิจารณา ในวันอังคาร ที่ ๑๓ ส.ค. ๕๖ เนื่องจาก ร.นรม. และ ร.มว.กต. มีกำหนดการหารือทวิภาคีและลงนามบันทึกความเข้าใจดังกล่าวระหว่างการเยือนในวันที่ ๑๙ - ๒๓ ส.ค. ๕๖

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาอนุมัติให้นำเรื่องนี้เสนอ ครม. พิจารณาตามที่ กต. เสนอ โดยยกเว้นการปฏิบัติตามมติ ครม. เมื่อวันที่ ๔ ก.ย. ๕๕ ที่ให้ถือปฏิบัติตามมติ ครม. เมื่อวันที่ ๑๘ ต.ค. ๕๔ เกี่ยวกับเรื่องที่เกี่ยวข้องกับบทบัญญัติตามมาตรา ๑๙๐ ของรัฐธรรมนูญฯ ที่ให้หน่วยงานเจ้าของเรื่องเสนอเรื่องถึง สสค. ล่วงหน้าไม่น้อยกว่า ๗ วัน ทั้งนี้ ได้ขอให้ พล.ร.ว. สมช. และ สสช. เสนอความเห็นเพื่อประกอบการพิจารณาของ ครม. รวมทั้งได้ขอให้ สสค. พิจารณาประเด็นที่เกี่ยวข้องที่จะต้องดำเนินการตามบทบัญญัติของรัฐธรรมนูญฯ มาตรา ๑๙๐ หรือไม่ เพราะเหตุใดด้วยแล้ว

จึงเรียนมาเพื่อโปรดนำเสนอคณะรัฐมนตรีต่อไปด้วย จักขอบคุณมาก

ขอแสดงความนับถือ

(นายสุรพงษ์ โตวิจักษณ์ชัยกุล)

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ

สมชาย พงษ์ศิริ

(นายสมชาย พงษ์ศิริ)

รองเลขาธิการคณะรัฐมนตรี รักษาการแทน

เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

กรมเอเชียใต้ ตะวันออกกลางและแอฟริกา

กองแอฟริกา

โทร. ๐ ๒๒๐๓ ๕๐๐๐ ต่อ ๑๒๐๖๔ (ปวินท์รัตน์)

โทรสาร ๐ ๒๖๔๓ ๕๐๔๔

ที่ ๒๒๙๕/พ.

- 9 ส.ค. 2556

รอง นรม. (1) 1032

วันที่ 9 ส.ค. 56 เวลา 14.00

๑๐.๑๐.๕๕๖/๖๖
- 9 ส.ค. ๕๖

(นายสุรพงษ์ โตวิจักษณ์ชัยกุล)

รองนายกรัฐมนตรี

9 ส.ค. ๕๖